

Ref	Name	FR	DE	
750-849	WAGO Contrôleur KNX/IP	<p>Avec le contrôleur KNX IP 750-849, WAGO offre un produit qui relie le monde KNX/EIB à ETHERNET, et qui constitue en plus un terminal KNX IP librement programmable. Ainsi, chaque tâche de commande et de réglage a une solution, que ce soit les liaisons logiques pour la surveillance des fenêtres, les opérations de calcul pour la formation de valeur limite ou moyenne, les vastes réglages CVC, les commandes complexes de scénario, les simulations de présence ou des fonctions centrales supérieures. La mise en service de l'appareil se fait normalement avec l'ETS 3 ou 4. Le contrôleur du système WAGO-I/O-SYSTEM peut être étendu de façon modulaire et spécifique au projet avec des E/S pour capteurs/actionneurs et systèmes de bus subordonnés, comme par exemple Dial, la technologie radio EnOcean et EasyBus. La programmation du contrôleur KNX IP se fait comme pour les autres contrôleurs WAGO, avec WAGO-I/O-PRO CAA, selon CEI 61131-3.</p>	<p>Die Steuerung kann bis zu zwei logische KNX-Geräte gleichzeitig beinhalten.</p> <p>Die Steuerung eignet sich für Datenübertragungen von 10/100 Mbit/s. Sie ist programmierbar nach IEC 61131-3. Über die Programmierung lassen sich KNX-Objekte beliebigen Typs (EIS/DPT) anlegen. Zur Programmierung stehen vorgefertigte Funktionsblöcke in Bibliotheken auf der WAGO-Homepage bereit. Die Steuerung unterstützt maximal 253 Kommunikationsobjekte, 254 Gruppenadressen und 254 Assoziationen. Unterstützte DPTs: Alle (gemäß KNX-Spezifikation 03_07_02 Datapoint Types V1.0).</p> <p>2. Die SPS KNX IP 750-849 kann im Verbund mit der KNX/EIB/TPI-Klemme als Router an einem IP-Backbone (ETHERNET) betrieben werden. Für die Router-Funktionalität ist keine IEC-Anwendung erforderlich. Die Konfiguration und Inbetriebnahme beider</p>	
750-830	WAGO Contrôleur BACnet/IP	<p>Le contrôleur BACnet, réf. 750-830, permet de connecter les modules WAGO I/O SYSTEM au protocole BACnet. Le contrôleur 750-830 remplit les exigences du profil de dispositif BACnet B-BC selon la norme DIN EN ISO 16484-5.</p>	<p>Die BACnet-SPS 750-830 verbindet das WAGO-I/O-SYSTEM mit dem Protokoll BACnet.</p> <p>Die Steuerung 750-830 entspricht dem BACnet-Device-Profil B-BC gemäß DIN EN ISO 16484-5.</p> <p>Die Steuerung stellt intern 3 Funktionen bereit:</p> <p>1. Native-Server: Für die an die Steuerung angeschlossenen digitalen, analogen Ein- und Ausgangsklemmen werden automatisch passende BACnet-Objekte pro Kanal generiert.</p> <p>2. Application-Server: Weitere, unterstützte BACnet-Objekte können über die IEC-61131-3-Programmierumgebung angelegt werden.</p> <p>3. Application-Client: Mit der Client-Funktionalität ist ein Zugriff auf Objekte und deren Eigenschaften von anderen BACnet-Geräten möglich. Die RJ-45-Schnittstelle an der Steuerung ermöglicht den Zugang zu BACnet/IP-Netzwerken.</p> <p>Die integrierte RS-232-Schnittstelle dient zur Kommunikation mit externen Geräten. Die Steuerung kann über die RS-232-Schnittstelle auch als MODBUS-RTU-Slave</p>	
750-881	WAGO Contrôleur Ethernet	<p>Au-delà des protocoles réseau standard (HTTP, SNMP, DNS, DHCP, etc.), le nouveau contrôleur 750-881 supporte les protocoles MODBUS/TCP et EtherNet/IP et est compatible avec tous les modules d'E/S de la gamme WAGO-I/O-SYSTEM 750. Grâce à la présence de 2 interfaces ETHERNET avec switch intégré, il s'insère facilement dans une topologie existante, sans ajout d'équipements supplémentaires (hubs/switchs).</p> <p>Grâce à son architecture optimisée et un système de fichier étendu, le 750-881 est jusqu'à 5 fois plus rapide que son prédécesseur le 750-841 et offre plus de mémoire. Pour accélérer et simplifier l'installation, le contrôleur offre la possibilité de configurer directement adresse IP à partir d'un commutateur DIP.</p>	<p>Die ETHERNET-SPS verbindet das modulare WAGO-I/O-SYSTEM mit ETHERNET.</p> <p>Die SPS erkennt die gesteckten I/O-Klemmen und erstellt daraus ein lokales Prozessabbild. Hierbei kann es sich um eine gemischte Anordnung von analogen (Datenaustausch wortweise) und digitalen (Datenaustausch bitweise) Klemmen handeln.</p> <p>Die zwei ETHERNET-Schnittstellen und der integrierte Switch ermöglichen die Verdrahtung des Feldbusses in Linientopologie. Zusätzliche Infrastrukturelemente wie Switch oder Hub können somit entfallen. Beide Schnittstellen unterstützen Autonegotiation und Auto-MDI(X).</p> <p>Mit dem DIP-Schalter kann das letzte Byte der IP-Adresse sowie der Bezug der IP-Adresse vorgegeben werden.</p> <p>Die SPS ist für die Feldbuskommunikation in EtherNet/IP- und MODBUS-Netzen geeignet. Zusätzlich wird eine Vielzahl von standardisierten ETHERNET-Protokollen unterstützt (HTTP, BootP, DHCP, DNS, SNMP, FTP). Ein integrierter Web-Server stellt dem Benutzer</p>	

Ref	Name	FR	DE	
750-880	WAGO Contrôleur Ethernet à carte SD	Le contrôleur 750-880 fait partie de la nouvelle génération des contrôleurs Ethernet 2.0 proposée par WAGO. Par rapport aux autres contrôleurs, il peut accueillir une carte mémoire SD, permettant le rechargement de la configuration et du programme automate sans logiciel, ainsi qu'un stockage de données locales jusqu'à 8 Go	<p>In Verbindung mit dem WAGO-IO-SYSTEM kann die ETHERNET-SPS als frei programmierbare Steuerung in ETHERNET-Netzwerken eingesetzt werden.</p> <p>Die SPS unterstützt digitale und analoge Klemmen sowie Sonderklemmen der Serien 750/753 und eignet sich für die Datenübertragungen von 10/100 Mbit/s.</p> <p>Die zwei ETHERNET-Schnittstellen und der integrierte Switch ermöglichen die Verdrahtung des Feldbusses in Linientopologie. Zusätzliche Infrastrukturelemente wie Switch oder Hub können somit entfallen. Beide Schnittstellen unterstützen Autonegotiation und Auto-MDI(X).</p> <p>Mit dem DIP-Schalter kann das letzte Byte der IP-Adresse sowie der Bezug der IP-Adresse vorgegeben werden.</p> <p>Die SPS unterstützt MODBUS/TCP und EtherNet/IP für den Einsatz im industriellen Umfeld. Zusätzlich wird eine Vielzahl von standardisierten ETHERNET-Protokollen für die leichte Integration in das IT-Umfeld unterstützt (HTTP, BootP, DHCP, DNS, SNTP, SNMP, FTP).</p> <p>Ein integrierter Web-Server stellt dem</p>	
750-882	WAGO Contrôleur Ethernet			
753-648	WAGO Carte LON	La nouvelle borne de bus LON® 753-648 de WAGO offre une pleine flexibilité. Avec elle, des interfaces peuvent être montées simplement et rapidement sur les niveaux de terrain et d'automatisation à d'autres protocoles, comme BACnet® IP et KNX IP. L'interface réseau librement définissable gère jusqu'à 249 variables.	Die neue LON®-Busklemme 753-648 von WAGO bietet volle Flexibilität. Mit ihr können Schnittstellen auf der Feld- und Automatisierungsebene zu anderen Protokollen, wie BACnet IP und KNX IP einfach und schnell aufgebaut werden. Das frei definierbare Netzwerk-Interface verwaltet bis zu 249 Variablen.	
750-652	WAGO Carte Série	Borne d'interface série RS-232 C / RS-485 configuration libre	Sérielle Schnittstelle RS-232 C / RS-485 frei konfigurierbar	
PERSPECTO WP - Série 762	WAGO - Ecran Perspecto WP	<p>PERSPECTO WP - pour les dispositifs avec serveur Web</p> <p>Avec leur configuration spéciale en tant que client Web, les pupitres tactiles PERSPECTO WP sont conçus pour la connexion directe aux contrôleurs disposant d'un serveur Web.</p> <ul style="list-style-type: none"> - WP 35 QVGA – 3,5" 320 x 240 pixels - WP 57 QVGA – 5,7" 320 x 240 pixels - WP 104 VGA – 10,4" 640 x 480 pixels - WP 121 SVGA – 12,1" 800 x 600 pixels 	<p>Das Web-Panel ist mit seiner speziellen Software-Ausstattung als Web-Browser zum Anschluss an Controller mit eigenem Web-Server gedacht. Die Darstellung der CoDeSys-2.3-Web-Visualisierung wurde besonders optimiert.</p> <ul style="list-style-type: none"> - WP 35 QVGA – 3,5" 320 x 240 pixels - WP 57 QVGA – 5,7" 320 x 240 pixels - WP 104 VGA – 10,4" 640 x 480 pixels - WP 121 SVGA – 12,1" 800 x 600 pixels 	
896-231	WAGO	Module d'alimentation avec raccordement par vis pour câble plat 3 x 2,5 mm²	Einspeisemodul mit Schraubanschluss für Flachkabel 3 x 2,5 mm² Anzugsdrehmoment 0,7 Nm	
896-232	WAGO	Module de prise avec raccordement par vis pour câble plat 3 x 2,5 mm²	Abgriffmodul mit Schraubanschluss für Flachkabel 3 x 2,5 mm² Anzugsdrehmoment 0,7 Nm	
896-233	WAGO	Module de prise préassemblé avec connecteur femelle WINSTA avec câbl	Abgriffmodul konfektioniert mit WINSTA®-Buchse mit 35 cm H05VV-F-Leitung 3 x 2,5 mm² Kodierung A - schwarz	
896-234	WAGO	Module de prise préassemblé avec connecteur femelle WINSTA avec câbl	Abgriffmodul konfektioniert mit WINSTA®-Buchse mit 35 cm H05VV-F-Leitung 3 x 2,5 mm² Kodierung A - weiß	
897-231	WAGO	Câble plat en PVC 3 x 2,5 mm² 3L + N + PE	Flachkabel aus PVC 3 x 2,5 mm² 3L + N + PE	
897-232	WAGO	Câble plat sans halogène 3 x 2,5 mm² 3L + N + PE	Flachkabel halogenfrei 3 x 2,5 mm² 3L + N + PE	